

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

ISSN 0132-6015

0611063270

302-400000

19-83



— რაო, კითხეს, ზენი გიცი კალაპილან რას იღერება? — გავიგი, განდ სეტყვას გადაუვლია და ველს რთველზე ცულარ ჟაველონებითო!

ერთი ანდაჭის თანამედროვე ვარავების ღასტარი

თაფლი იყოს, თორემ ბუზი თუნდ ბალდადიდან მოვაო. ამ ანდაჭის პირველ მთქმელს ნაღდად პირის გემო არა ჰქონია, ან თუ ვეგეტარიანელი ყოფილა და ხამლამის ძიგიგი არ უნახავს მაგიდის გასწვრივ ჩამოტარებულ სინჯე, არც ცვრიანი მწვადების შიშხინი სმენია და არც ცხარე ყაურმის სუნით დაბნედილა, თორემის ეს არ გაბრიყვდებოდა, რომ ანდაჭაში ხორცის მაგიერ თაფლი ეხსენებინა. ამასთან ანდაჭის შემქმნელი ინტელექტულთაც მოიკოჭლებს, მას რომ „ფცია-ადამიანი?“ ჰქონდა წაკითხული, უთუოდ გაახსენდებოდა ლუარსაბ-დარეჯანის დავა ბოზბაშის, და ჩიხირომის თაობაზე და ერთორჯერ ნერწყვსაც გადაყლაბავდა და, აბა, ამის შემდეგ თაფლს როგორდა გაიხსენდა? ხორცი იყოს, თორემ ბუზი ბადადიდან მოვაო, წამოიძახებდა და იქვე დაიმოწმებდა თელავის ხორციომბინატის მუშაკებს, რომლებმაც ყოველდღიური პრაქტიკიდან იციან, რომ ბუზი ახვევია ხორცს, ფარშს და ყოველივე ხორციანს, დაემოწმებიან, მაგრამ იმასაც დაუმატებენ, შეიძლება ბუზი უფრო შორიდანაც მოფრინდეს, მაგრამ ვინ დააცლის, რომ რიგინ ხორცებ დასკუპდეს, ვთქვათ, სახამლამაზე, ან სამწვადეზე, ან სატოლმეზე.

დიახო, დაიჟინებენ, ნამდვილად არავინ დაცლის, რადგან ხორციომბინატის ირგვლივ ბუზზე ბევრად მსხვილი ვინმეები ირევიანო!..

როგორ თუ ირევიანო? — გაიკორვებს საქმეში ჩაუხედავი კაცი, მაშარასაუწყებო დაცვის საგუშაგო რისთვის დგას შესასვლელში, ან საკონტროლო სასწორი რისთვის უდგასო? ბუზებს, დაუშვათ, ფრთები აქვთ და მათი შეკავება არ შეიძლება, ეს „მსხვილი ვინმეები“ როგორდა შედიანო?!

მსხვილ ვინმეებსაც აქვთ ფრთებიო, უასეუხებენ საქმეში ჩახედულები, ოლონდ ბარათის ფრთები აქვთო, ხორციომბინატის დირექტორის მიერ არიან დაპროგრამებული და პირდაპირ მაცივრის გამგე ფარნასკენ მიფრინავენო. აი, ამ პროგრამების რამდენიმე ნიმუშით, „ტალონებს“ უფარჩავებენ.

„ფარნას! მიეცი 5 კგ ძროს. აჩიკო“ (აქ და ყველგან დირექტორის სტილი დაცულია). „ფარნას! მიეცი 10 კგ. სამწვადე. აჩიკო“; „ფარნას! მიეცი 30 კგ ძროს სამწვადე“, „აჩიკო“; „ფარნას! მიეცი 6 კგ ძროს“,

6 კგ ძროს სამწვადე, ღორის ფეხი 10 კგ. აჩიკო“; „ფარნას! მიეცი 6 კგ ღორის სამწვადე და 2 კგ ძროს ლიბილი. აჩიკო“; „ფარნას! მიეცი 30 კგ ღორის სამწვადე. აჩიკო“; „ფარნას! მიეცი 10 კგ ღორი და სახაშლამე. აჩიკო“.

ბარათებით გაცემული ხორცის წინამ 300 კილოგრამს რომ აამეტა, მაშინდა შექრთა ხორციომბინატის დირექტორი არ ჩილ წერი კმა ზაშვილი.

„მიწერილი წერილების შესახებ გაცნობებთ, რომ ვწერდი ძალიან იშვიათ შემთხვევაში, მხოლოდ მაშინ თუ მაღაზის მინდობილობით ვინმე იყო მოსული სარეალიზაციო ხორციოსთვის!“

მისი ნათქეამიდან ის უნდა დავასკვნათ, რომ კომბინატის დირექტორი განკარგულებას იძლეოდა უკვე მაღაზის კუთვნილ სარეალიზაციო ხორცზე (!).

ვთქვათ, დაუშვათ. მაგრამ ვაჭრობის მუშაკების ხასიათი რომ ვიცით, საფუძველმოკლებულად გვეჩვენება ნათქამი. ვინ ჭეკუათამყოფელი დაგაჯიჯნინებს ხორცს „30 კგ

სამწვადის“, „ღორის სუკის“, ან „ძროს რბილის“ გამოსარჩევად?!

მეორე მხრივ, საიდან უნდა ჰქონდეს დირექტორს ხორცის „პირადი ფონდი“, თანაც ასეთი ფართო ასორტიმენტით?!?

ბოლო სარევიზიო აქტში ვკითხულობთ:

„წინა პერიოდის რევიზიით გამოვლენილ დარღვევებიდან ის ე 3 გრძელ დაბაზი ჰქონდა სარეალიზაციო ხორცი მდინარეში შემოსვლის აღ ურიცხაობა არასაუნიკი დაცვის მიერ“. ამას ისიც უნდა დაემატოს, რომ საკონტროლო სასწორი ხშირად არ მუშაობს, ხოლო სარეალიზაციო უურნალში ჩანაწერები კეთდება არარეგულარულად.

ასე, რომ თელავის ხორციომბინატის მუშაკებთან ერთად დირექტორიც დაგვეთანხმება ზემოხსენებული ანდაჭის თანამედროვე ვარიანტზე.

საბოლოოდ იგი ასეთ სახეს მიიღებს: „ხორცი იყოს, თორემ მჭამელი მუნდ ბალდადიდან მოვა!“

ელგუჯა მერაბიშვილი



6 ۱ ۶ ۳ ۳ ۰

ნაკვეთი

ଓଡ଼ିଆ ଲେଖକ

- სულ უკან-უკანი იყურებოდა და წინდახედულება დაკარგა.
 - გამოსახის გამოსახის თანმდებობა ერჩივნა.
 - ხვირ-ხვირად იფასებდა თავს. ოდგან გამყიდველად მუშაობდა
 - პატიოსან აღაშიას ცული უძბობს ხელებს. უპატიოსნოს ფული.



အလောင်ဆေ ကုန်ကျော်ရှင်

ԱՅՐՈՒԹՅՈՒՆ ԸՆԿԵՐՈՒՄՆԵՐ

ଶିଳ୍ପିଙ୍କରଣାଲୀ — ଶ୍ରେଣ୍ଟଗମରୁଦ୍ଧେବୁଲୀ ଏତାମିନ୍ଦି.
ଶୈଖିତାମ୍ବି — ଅନ୍ତର୍ଦ୍ଵୀପିତ ପାତ୍ରାନ୍ତର୍ଦ୍ଵୀପିଲୀ ମର୍ତ୍ତାନ୍ତର୍ଦ୍ଵୀପି.

CPA 9030 02

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

რევიზონის არატომ გირშვით „უქარქაშო ხმლები“ დახლქვეშა?

გამყიდველი: მყიდველებმა რომ ხელი აო შეაჭრან.

- ୬୯୮୫୮୩୨୦୧୯୪୩ ରୁାହିଲ କାନ୍ତିର ପାଇଁ ଶବ୍ଦରେ ଅନ୍ତର୍ଗତ ହେଲା ଏହା କାନ୍ତିର ପାଇଁ ଶବ୍ଦରେ ଅନ୍ତର୍ଗତ ହେଲା...
ଟାଙ୍କରେ ପ୍ରାଚୀର୍ଯ୍ୟରେ ଉପରୁରାଣ...
● ଶବ୍ଦରେ କାନ୍ତିର ପାଇଁ ଶବ୍ଦରେ ଅନ୍ତର୍ଗତ ହେଲା ଏହା କାନ୍ତିର ପାଇଁ ଶବ୍ଦରେ ଅନ୍ତର୍ଗତ ହେଲା...
କିମ୍ବା କିମ୍ବା

ՀՐԵՇՈՎ ԱՆԵԿԱՅՔՈ ՖԱՇՆԱՌԻ!

ଶେବ ପ୍ରୁଣିଲଙ୍ଘ ଦୁ
 ଶେବ ଖିଳଗିନୀଳଙ୍ଘ;
 ଶେବ ଅଳ୍ପନ୍ଧେ ପୁଲ୍ଲେବଳୀ
 ଶେବ ପୂର୍ଣ୍ଣମଳ୍ଲାଦ ପ୍ରେତାଳା
 ଶମନମହେଲୀ କ୍ଷାପୀ
 ଶରମନିଟ ନାନ୍ଦାଗାର ପୁଲ୍ଲେବଳୀ!
 ଶୁଭମ ସବ୍ଲେବଳୀ ଦୁ
 ଶୁଭମ କାରାଲେବଳୀ
 ଶୁଭେ ମନୋବ୍ରତ କଲୀତ୍ରେବ
 ଦୁ ଅନନ୍ତାଶ୍ରେଷ୍ଠ ଶ୍ଵେତବୀନ ଖିଳେଶ୍ବର
 ଦିନରତ୍ନ ମନସ୍କର୍ମୀନ ତିତରେବଳୀ!
 ଜାପିଲୀ ମୂର୍ଖଲାଞ୍ଛେବ.
 ରୁ ଶାକିନାରା. —
 ଶେବ ଯାରୀ ନିର୍ଯ୍ୟା. ବାନ୍ଦା?!

ମିଠକାର, ଗୀଣ କାର ଲୁ
କୁ କାରନ୍ତି?
ମୋରଶେ ଶୁଦ୍ଧଗାଢାର
ଶେନ୍ଦେଇ ଦାର୍ଯ୍ୟରୁହେ
ଲୋ କ୍ଷେତ୍ରାଜ ସାଙ୍ଗୁରାଳ୍ପାଦ ଡାଶ୍ଵାଳ!
ଦେଖରୁକ୍ଷେତ୍ର ଦାବ୍ଦାରିଥିବ.
ଦେଖରୁକ୍ଷେତ୍ର ନାତ୍ରିନ୍ଦର
ଗାମ୍ଭେରାରୀ ତୁରିବୁ ଯୁବା!..
ଲାବାତୁମରାନ୍ତି ଅଶ୍ଵେତ ନାମ୍ବିନ୍ଦର
କରଣୀରେ ଲେଖିବାର କୈବୁବା?!

63b. 3. ՀԱՅՈՒԹԵՐԸ

ବିଦ୍ୟାର ପାଇଁ କାମକାଳୀମ୍ବି



୭୩୩୪

A cartoon-style illustration showing a man from the side, wearing a white shirt and a dark tie. He is looking down at a wooden desk. On the desk, a small, round-headed figure wearing a yellow cap and a blue jacket is sitting. The man appears to be talking or gesturing towards the small figure.

A black and white illustration of a man in a suit holding a briefcase, standing next to a red sofa. The scene is framed by a window-like border.

მომთხოვნელობა საკუთარი თავისადმი



ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅՈՒՆ

ଶ୍ରୀକୃତ୍ସମ୍ବନ୍ଧରେ ଲାଗୁ

ପ୍ରେସର୍ କାମିଦିନ ହେଲା ଏହାରେ
କାମିଦିନ କାମିଦିନ ହେଲା ଏହାରେ



ମାନ୍ୟରାଜ୍ୟ ଅନୁଷ୍ଠାନିକତା

ଦେଲିବ କୁରିଲା ଗୋଟିଏବ୍ରେନ୍ଦିନ୍ଦା —
ଯା ଶ୍ରୀନିବାସ ପାତାମ୍ବା ମିଶାଯା,
କା ଲା ଏବଂ ଶିଳ୍ପିକର୍ମୀଙ୍କ
ବିଶ୍ଵାଳିମ କୁଣ୍ଡପାତ୍ରାମ୍ବା! —



ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅՈՒՆ



ପ୍ରକାଶକ ପତ୍ରିକାମାଳା

৩০১



ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՔԱՂԱՔՆԵՐԸ

三、36 403内燃机

ପରିବାର ଓ ଦ୍ୱାରା ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ କରାଯାଇଥାଏ
ଅନୁମତି ପାଇଲୁ ହେଉଥାଏ ଏହାର ପରିବାର ଓ ଦ୍ୱାରା
ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ କରାଯାଇଥାଏ ଅନୁମତି ପାଇଲୁ ହେଉଥାଏ
ଏହାର ପରିବାର ଓ ଦ୍ୱାରା ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ କରାଯାଇଥାଏ
ଅନୁମତି ପାଇଲୁ ହେଉଥାଏ ଏହାର ପରିବାର ଓ ଦ୍ୱାରା
ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ କରାଯାଇଥାଏ ଅନୁମତି ପାଇଲୁ ହେଉଥାଏ
ଏହାର ପରିବାର ଓ ଦ୍ୱାରା ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ କରାଯାଇଥାଏ
ଅନୁମତି ପାଇଲୁ ହେଉଥାଏ ଏହାର ପରିବାର ଓ ଦ୍ୱାରା
ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ କରାଯାଇଥାଏ ଅନୁମତି ପାଇଲୁ ହେଉଥାଏ

ବର୍ଷାରେଣ୍ଟ „କୋପାନୀ ଅଳ୍ପି



Digitized by srujanika@gmail.com

სარი-და-მარი კონტაქტი, გარე სასახლე-და-კონტაქტი (კუპერაცია
საფინანსოდ), ცირულ გა-ლა-კონტაქტი (მა-ტრა-რი-ლი-რი-და-კონტაქტი), ვა-რი-ლა-
ბა-კონტაქტი (ახ. სრ. მი-სა-გა სა-ჭა-მა მი-სი-ნი-სი სა-ჭა-მა მა-ტრა-გუ-ლი),
გა-დი-ლო-ლ ვა-ლა-კონტაქტი (რი-სა-მა-ტრა-ლი-ს სა-ჭა-მა აკ-ტრა-გუ-ლი-ს კუ-
პე-რი-ს მა-ტრა-გუ-ლი), პი-რი-ლ ი-ლი-კო-ნტაქტი (რი-სა-მა-ტრა-ლი-ს სა-ჭა-
მა ა-მა-ტრა-გუ-ლი-ს სა-ჭა-მა-ტრა-ლი-ს უ-რი-სი-ს მა-ტრა-გუ-ლი), ა-ზი-ა-
ლი-ლ გ-ა-რ-ი-ს კო-ნტაქტი (რი-სა-მა-ტრა-ლი-ს სა-ჭა-მა ა-კ-ტრა-გუ-ლი-ს ხა-
მა-ტრა-ლი-ს მი-სა-გა-მა-ტრა-ლი და ა-კ-ტრა-გუ-ლი კუ-პე-რი-ს მა-ტრა-გუ-ლი),
ა-ლ-ი-ლ კ-ა-რ-ი-ს კო-ნტაქტი (მი-სა-გა-მა-ტრა-ლი-ს მი-სა-გა-მა-ტრა-ლი-ს უ-რი-სი-ს),
ა-ლ-ი-ლ კ-ა-რ-ი-ს კო-ნტაქტი (მი-სა-გა-მა-ტრა-ლი-ს მი-სა-გა-მა-ტრა-ლი-ს უ-რი-სი-ს), მი-სა-გა-მა-ტრა-ლი-ს სა-ჭა-მა ა-კ-ტრა-გუ-ლი-ს უ-რი-სი-ს, მი-სა-გა-მა-ტრა-ლი-ს

ପ୍ରଦୀପ କାନ୍ତିପାତ୍ର - 380008, ଲକ୍ଷ୍ମୀନାରାଯଣ ପ୍ରଦୀପ କାନ୍ତିପାତ୍ର ଏଇ ନାମରେ ଜୀବିତ କରିଛନ୍ତି । କାନ୍ତିପାତ୍ର ଏଇ ନାମରେ ଜୀବିତ କରିଛନ୍ତି । କାନ୍ତିପାତ୍ର ଏଇ ନାମରେ ଜୀବିତ କରିଛନ୍ତି ।



ଶିଳ୍ପରେ କ୍ଷୁଦ୍ରାକ୍ଷୁଦ୍ରୀଙ୍କ କାହାରେ
ନାହିଁ ତିର୍ଯ୍ୟକ କାହାରେ...
ପାଇଁଲେଣ୍ଟାଙ୍କ କ୍ଷୁଦ୍ରା କ୍ଷୁଦ୍ରୀଙ୍କ
ଏବଂ କାହାରେ ତିର୍ଯ୍ୟକ କାହାରେ...



ԵԱՊ ԱԲՋԱՆԹՅԱՅԻ ԴԱՅԻ?

ଏ କୁରୁକ୍ଷେତ୍ରରେ କିମ୍ବା ଲକ୍ଷ୍ୟଦ୍ୱାରା ନିର୍ଦ୍ଦେଖିତ ହେଉଥିଲା, ଏହା କୁରୁକ୍ଷେତ୍ର ଶୈଳୀରେ ଉପରେ
ନିର୍ମାଣ କରାଯାଇଲା, “ପାଦମାଣି” ଶୈଳୀରେ ନାହିଁ, କାରାଗାର କିମ୍ବା କାନ୍ଦୁଗାରର
କାନ୍ଦୁଗାରରେ ଉପରେ ନାହିଁ, ଏହା ଅନେକାଂଶରେ ପିଲାଲାପି ଓ ଉଦ୍‌ଧରଣରେ ଉପରେ

გილათაგის კორიანული

କ୍ରମିତ ଲାଗନ୍ତରେ ଏହି କ୍ଷୁଣ୍ଣଙ୍କ
ଶ୍ରୀରାଜାଙ୍କ ପ୍ରଥମଙ୍କ ଶୈଳିକାଙ୍କ
ପରିଚ୍ଛନ୍ନକାଙ୍କ ଅନୁଭବ ଦ୍ୱାରା ଉପରେ
ଶ୍ଵାର୍ଯ୍ୟ ଶାବ୍ଦିକ ଗ୍ରନ୍ଥରେ
କରିବାକୁ ପାଇଲା ଶାବ୍ଦିକ
ଲାଗନ୍ତର ନେତ୍ରକୁ ଗ୍ରସିବା,
ମିଳିବାକୁ ପାଇଲା ଶାବ୍ଦିକ
କ୍ଷୁଣ୍ଣଙ୍କ ପ୍ରଥମଙ୍କ ଶୈଳିକାଙ୍କ
ଅନୁଭବ ଦ୍ୱାରା ଉପରେ

Digitized by srujanika@gmail.com

— କେବଳ ମିଳନାଲିମିଳ ବସନ୍ତ, ପ୍ରେସରିଟିଫିକେସନ୍,
ଶ୍ରେଣୀମିଶ୍ରଏକ୍ସାର୍, ବୋର୍ଡା, —
„ଏହି ପ୍ରେସରିଟି ଦିଲ୍ଲୀରେ”, —
କାହାରଙ୍କିର୍ତ୍ତା ଅନୁଭବ.

— ମେରେ, ମେରେ ଶ୍ରେଷ୍ଠ କନ୍ଦମରିଲୁ
ମିଳିଏଇପାଇ, କଥାର?

ଓଡ଼ିଆ ଲେଖକ



Digitized by srujanika@gmail.com

ଚାରିମାତ୍ରାଂଶୁ ୧୯୫୨୦୬୦

ကြောင်း မှာ ပို့ခဲ့ရ လေ နှင့်
စာရွက်၊ ဒီဇိုင်းမီးမောင်၊ ၈၂
မူနောက်။

ବୁଦ୍ଧି କାହାରେ ପାଇଲା ?

307/32

ମାତ୍ରରେ ପିଲାଗିଲାମୁ ଏହି
"ରାଜରାଜୀ" ।

১০১৬০৩৩৮০

“ ნიაზისა ” და საპაროველოს სხრ
შეს სახმელეთო ავტონომიური სატირულ-
იკონისტული ბჟეზოვი



ପ୍ରକାଶକ ୩୨୮.୩୦୬.



ԱՊԵՐԵՀԱՅԹ ԱԶԱՎՈ



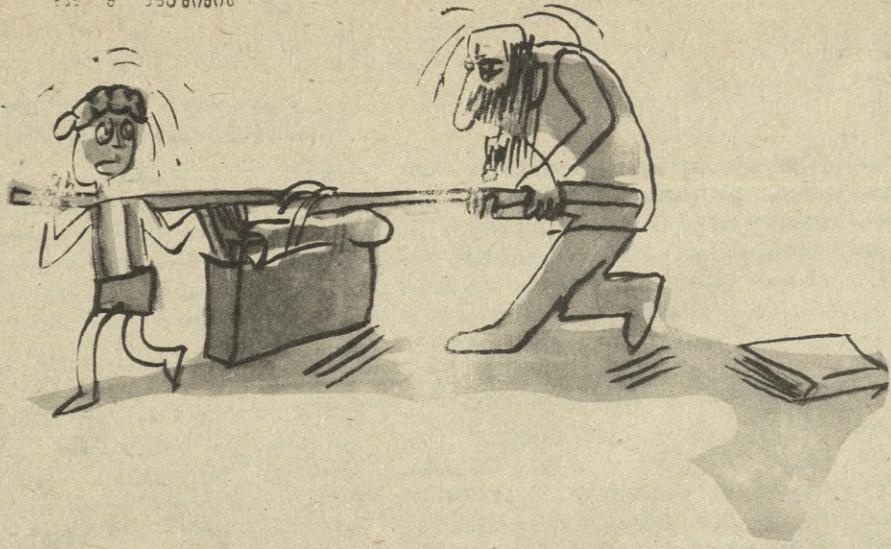
中原农民报

„ნიაზის“ სარეილო ეცნოკლოპედია

— ३२०८ वर्षात् लाप्तीकृत उपर्युक्तांडला
के प्रस्तुतानां अलगालभिरुद्धा कर्त्तव्य-
प्रयोगानां लाप्तीकृत लाप्तीकृत उपर्युक्तांडला
में सम्बन्धित व्यापारानां अलगाल-
प्रयोगानां (प्रक्र. 2105, लां. १७-५९,
एवं अ.).

ବ୍ୟାକର ହେଉଥିଲେ ଏ କଷିତ୍ରରେ
— ଶରୀରର ଦେଖାନ୍ତର ବ୍ୟାକର
ଦେଖାନ୍ତର ଏ କଷିତ୍ରରେ—କଷିତ୍ରର
ଦେଖାନ୍ତର ବ୍ୟାକର ଏ କଷିତ୍ରରେ—
ଏହାରେ କଷିତ୍ରର ଦେଖାନ୍ତର
ଦେଖାନ୍ତର ବ୍ୟାକର ଏ କଷିତ୍ରରେ—
ଏହାରେ କଷିତ୍ରର ଦେଖାନ୍ତର
ଦେଖାନ୍ତର ବ୍ୟାକର ଏ କଷିତ୍ରରେ—

ప్రాంతముల వ్యవస్థల అనుమతి ప్రాంతముల వ్యవస్థల అనుమతి 651



— კიდევ ერთი წიგნი გადავაგდოთ, ბაზუ, და სკოლაში მსუბუქ
ქად მივალ!

MySQL 教程

წყალწლებული

— მომეშველეთ, მომებმარეთ! —
სამა მოისმა მდინარიდან!..

და ჭაბუკის დასახსნელად
მდინარესთან ვინ არ იღვა!..
თავმჯდომარე ჭაბუკს თოვი
რომ ესროლა მართლაც მარჯვედ,
მიაძახა: „ჩაეჭიდე,
მოგზიდავთ და გადაგარჩენთ“
ბიჭე იმედი მიეცა და
ჩაეჭიდა ბაწარს მყისვე,
მოქაჩეს და წამოვიდა,
ამონზორეს ნაპირისან!

ყველა ერთად გახალისდა,
გულმაგარიც და გულწვილიც.
მაგრამ უცებ... თავმჯდომარემ
იცნო თვისი ბიძაშვილი!..
და იტყიცა თავში ხელი:
„რა ვქნა, ძმაო, რა ვქნა, ძიავ?!”
ეს ხომ, — შენ რომ მოგეშვალე, —
ჩამეთვლება პროტექციად?!”
დაიწყება მითქმა-მოთქმა,
და ვინ იცის, ჩემო კარგო,
სხვას რომ თავი დაგანებოთ,
იქნებ სკამიც კი დავკარგო!“
და გაუშვა ბაწარს ხელი,
„არ გეწყინოს!“ — უთხრა თანაც,
და ალალი ბიძაშვილი
მღვრიე ტალღას გაატანა.

„մարդակ և յամից“ մեռպենցիք
ծովաժայուղու սամուսա
Հա Շեն, մօսո մոռմեց,
ի՞ւ յետունի թալլուս Ռորուալս!

მთარეველობა

— რა ჰენა ლუკი ივანიჩიმა
რა წესრიგი დაამყარა?
— თავის თვისტომს, დამნაშავეს,
ხელი მტკიცედ დააფარა!
ნათესავი გახალისდა,
გაიფიქრა: „არ ვარ მარტო!“
და იმისი სამოქმედო
ასპარეზი გახდა ფართო.
— მე ეშმაკი რას დამაკლებს,
ივანიჩი თუ მყავს მცველი! —
და ნათესავს ნათესავმა
დააფარა ისევ ხელი.
დამნაშავემ კვლავ აიშვა,
დატრიალდა უფრო მარდად,
სამოქმედო ასპარეზი
გაშალა და მთლად გაზარდა!
მაგრამ მასაც მოუწია
ანგარიშის ჩაბრებამ,
ივანიჩმა ვეღარ შეძლო
უკვე ხელის დაფარება!
დამნაშავე წაიყვანეს,
შეუმოქლეს დღენი ლხენის
და მის მფარეველ ივანიჩსაც
ის მდარეველი მოხჭრეს ხელი!

აქ მორალი ასეთი გვაქენს:
პროტექტორებს ვთხოვდით ყველას,
მარჯვენ თქვენსას გაუფრთხილდით,
ნუ გაიხდით მოსაჭრელად!

გშვენიერი ლამე არის,
ბულბულების ხმა ისმის,
ფერმის გამგეს, ახალგაზრდას,
შეხვდა სატრიფო თავისი.
სოფლის ბოლოს, მდინარესთან,
დაპყურებდათ ცარგვალი,
ჩამოსხდნენ და წამოიწყეს
საუბარი ამგვარი:

— შენ, ირინე! — ბიჭი ჰყითხავს, —
მითხარ, დამიდასტურე,
მართალია, თქვენი რგოლი
გეგმებს რომ ვერ ასრულებს?!
— გეგმებს როგორ ვერ ვასრულებთ?!
ბიჭი შეუწყრა ირინე, —
მხოლოდ ეს მწყინს, შენ რომ სიტყვა
გავტეხია, ჰირიმე!
მე მრცხვენია, თავმჯდომარე
შენზე აუგს რომ გვეტყვის:
წველადობა გაგიზრდიათ
მხოლოდ შვიდი პროცენტი!
— მხოლოდ შვიდით?! ტყუილია!
ფერმას ვფიცავ, ირინე!..
მდინარე კი მიდუღენებს,
ტყე და ჰალა ბიბინებს....

მაგრამ ასე ცხოვრებაში
არც მომხდარა, არც სდება,
ასეთ კითხვა-საუბრებით
ქალს მიჯნური არ ხვდება!
ასე მხოლოდ რომანშია,
(რაც ავტორმა იჩება!)
გვპირდებიან, რომ სცენაზეც
ვნახავთ ინსცენირებას!

მამაზაციარიც ვერ გიშვალის!

ეროვნული
გამარჯვებულება

— კიდევ ვის შეიძლება, დაურჩეოს კაცება?!"
— ფიქრობდა ავთო და უბის წიგნებს ჩაუ-
ჩენოდა. „მოდი, ოწვეობ დავურჩეა! არა
შემნია, გამაწმოლობის!" — გაიღო გულში
და სასწაროდ აკრიცა ნომერი.

— ჩემს თეხამ მზეგრძელობა!

— როგორი ხარ, მათ, რასა იქ?

— არა გოშავ კი არა, მაგრად უნდა იყო.
შეგრძელ.. ჩემთ თეხამ, სათხოვარი მაქვე
ერთი!

— ხალ სოფელში უნდა წამომყენ!

— ხო, ხვალ!

— გიმეობს შემპირდი?

— საიდან გამოხტა ახლა ეს წყეული?!

შო, კარგი, კარგი, რას იქამ თუ შემპირდი
უნდა გამყენ კიდევ! ნახამდის!..

ვინ დამრჩა, ვის შეიძლება დაურჩეოს?

ზურა ზურა აკრიცა ჩემი ზურა! ზურა კარგი!
ერთხელ კი წავიდან, მაგრამ არა უშავს
არც ენსომება!.. კიდევ ვცდი ბედი!..

— ალო, კუტადეიშვილის ბინა?

— ზურას თხოვთ!

— როდის მოვა?

— დენისმა წაიყვანა საჩირეში?

— ეს დენისი რომ არ გავეჩიროს, არ
შეძლება..

ვინ განდაბას ვთხოვთ ახლა?!. ჩავკი
ბარებ ბოლომდე.. ნუკრი, ყავა, ქვის.
ესენი განდ ჭარებანი და გიც — არა.
დათო და ნიკო.. ამათ ცხრათავანი დავდ
ვინ დაბამს ზაბათ-კირის ქალაქში.. ზატუ.
ზატუს ხად ეცლება ჩემთვის?!. ჩემ სადო-
ტორისზე მუშაობის!.. ამირანი მოვლინებაშია.
ასელონი!.. ასელონი! ას, შესინი სად
ვიყავი აკამდე, რამ დამიბრედა გონება?!

ნუკრი სახლში იყო და მე ვიცი!..

— ალო, ალო, ასელონს თხოვთ, ქალბა-
ტონი!

— ტილოფონთან ვერ მოვა?!. რა დამართ-
ახეოთი!

— გენდის დალი?!. სად?!. როგორი იყრა
მიშვებოდა, ჰესტაფონში?

— ა, ის ადგილი წყეულია.. რას იქამ
ტკივილები კი შეაწუხებს. მაგრამ მალე შეუ-
ხმილება!

— ნუ კეშინია, ქალბატონი, ექიმებმა ეგრი
იციან, ერთი წელი კი არა, ექვს თვეში ვამ
ფე დავდება!

რა ვენ ახლა?!. თუ დამრჩა ნუტავი კიდევ
ვინმეგი! მოდი, ერთი ჭ-ჭ ცაცლო ბედი..
ქაბადი, ქანში, ქანქლავა!.. ილო ილო,
ბიქო, ზენ აქ მყოლინარ და სხვას ვეღირე-
ბი?!. მე ზენ გაჩვენები!.. კარგი იყო, ჩხორი-
შეუში რომ წამათრიე?

— ალო, ალო, ილო ხარ? რა კარგი, რომ
დაგიშინები..

— ემი არ მებარება, რომ გავაჩარე, ჩემი
ილო..

— სათხოვარი გაქვე?

— თუ რამე შემძლია, ხომ არ დაგამად-
ლო, ჩემმ ილო!

— ბალი გაქვე დახატერები და სოფელში
ვერ წასულარე?

— ერთი კვირა, მე თვითონ ვეძებ ხო-
ცულში წასუვანდ კაცს. მაგიტობ გირება-
ვდი..

— რატომ, შე კაცო?!. რატომ არა გაქვე
ბედი?!. ხვალ თუ არა, მერე წასული..

— რას შეგამენ იმდენს ჩიტები?

— ა, კარგი, კარგი! ნუ იცი ყველაფერზე
ტირილი.. ილიკო, ილიკო! ა, რა იმედი შეკრდა-
შენი..

— ეს ვინ არის. ნეტავზე გამარი კი იქოთხება —
ბუღაბე, მაგრამ სახელი?!. სახელს ეშვავი
ვინ გაუზიბს ვერაცერს.. ის... ისხო... მგ-
ნი, ისხონი წერია. წერა არ სცოდნია მაგ
შობელ-ძალას, რა ხაუჭლაბნის!.. ნეტი, რა
რეულია, სად გავიცინი, როლის?!. ვცდო
მინც ბედი!

— ალო, ალო, ბუხაძის ბინა, ზატომ?

— მე... ისხონი მინდოდა..

— ისხონი მანდ არ ცხოვრობს?

— უკაცრია და, რომელი ბუხაძის ბინა
ბატონი?

— იმხედის? ხო, ისხონ ბატონ, თქვენ-
თან ვერეა!

— რამ გამომაშტეტის ისხონი კი არა
ოსებ ბატონი! მე ესა და ეს კაცი ვაძა..

— უცებ რას მიცნობდით იას... ოსებ
ბატონი!.. ლილი მაღლობა..

— სწორი ბრძანდებით, ისხონი.. უუ, რა
დამემართო... იმსებ ბატონი! რა საჭიროა
ჩვენს ბორის ბატონობით საუბარი, ჩემ ხო
მეობრები ვართ?

— როგორ არ მახსოვებ, მაგიდაზე როგო-
ვიციანო... სხვა ხომ კარგად, ჩემმ იმსებ!

— ჩემმ იმსებ, ერთი სათხოვარი მაჟვები.

— ი, ვრჩანებ, მაგრამ... სოფელში მიკ-
ოვარ ხვალ და...

— აუ, ეს არ გოთქვა და ტკვია გესროლა!

— იგრის მიშვებითი!

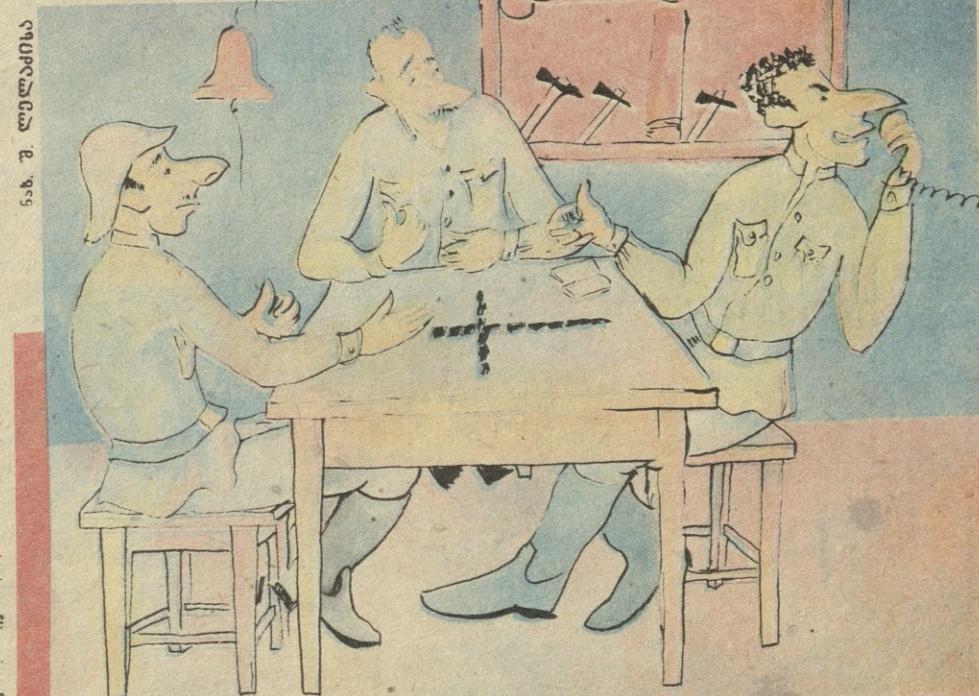
— საიდან გამომისტა ახლა უგორი?!. კი
აგრძამ, იგრის სახეა და ნიაში არ მიშვანებ?

— რატომ არ უყოვა ირი კაცი?

— არ უყოია ჩემმ საშეელი და ის
არის..

— კარგი, ჩემმ იას... იმსებმ ნახამდის!..
რა ვენ ახლა?!. ვის დაურჩეონ?!. ვინ გა-
მომყება ხვალ სოფელში?!. ვინ გამოიგონა,
ვინ შემოილ ეს სისახლე მოძრაობის
წესების დარღვევისათვის ადგილზევ გახა-
მართლებენ! საქმის ჩასწორება თან თუ არ
ატარე ძმეკცები, მერე მაზარეციერიც ვერ
გაშველის!

ნორადი ბართაცი

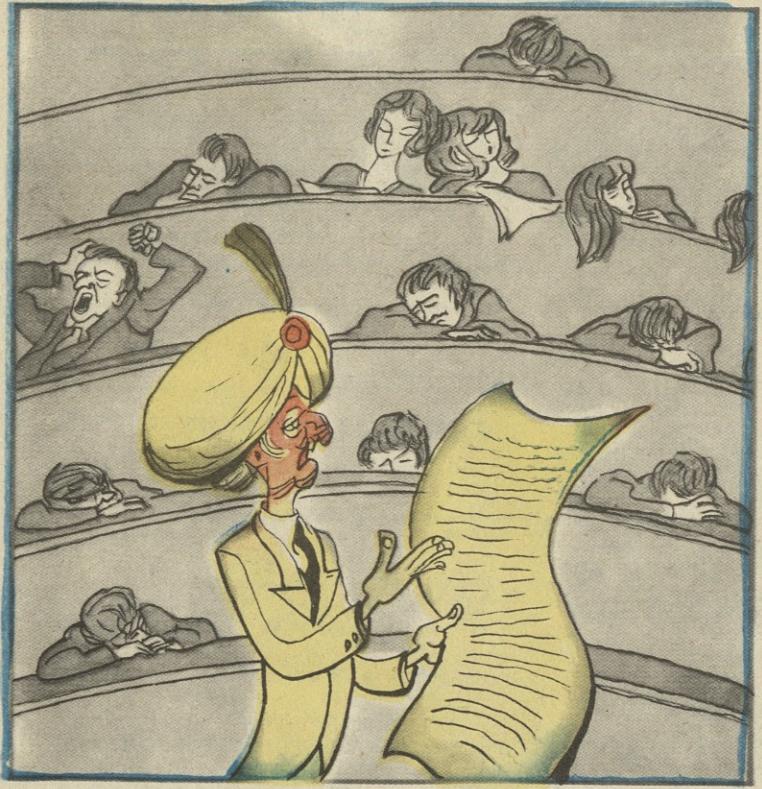


— რავა ცეცხლმოკიდებულივით გამკივი, ზე კაი ქალო?!. დაწყნარდი და
ისე მელაპარაკე!

ჯერ კიდევ ვ ვწვდებით მასწავლებლებს, რომლებიც ლექციებს კითხულობენ სიძველისაგან გაუკითხებული კონსექტებს მჩხვდით და ოსტატურად უვლიან გვერდს. მწვევე საკითხებს. ასეთი ორიტორები, მ. ი. კალინინის მისწრებული თქმისა არ იყოს. „ჩინებულად აძინებენ აუდიტორიას“.

გაზეთისიდან

ნარ. გ. პორტაპისა



კოლეგიური დაწინაის ლექცია-სესიი

ნარ. გ. აბაშიძე



— რას ჰერცე ესრი? ჩემი ხულქვევითი
უნდა დამატოს!

ჩინებული

ციცქადი
გადაღებისა

არავისაგან განსხვავებული პაპა მე არ მყოლია. მაღალი იყო. წელში ოდნავ მოხრილი; ელალი წვერი, გახსნილი შებლი და კეთილი გრლი ჰქონდა.

ეს იყო. პაპას განსაკუთრებით უყვარდა ჩიბუხი. ეწეოდა თუ არ ეწეოდა, ურთთავად სულ პირში ჰქონდა გაჩრილი.

ძილის წინ გაასუფთავებდა, დატენიდა შინ მოყვანილი თამაქის ფოთლებით და სამოქმედოდ გამზადებული ზარბაზანივით გაწყობილს გვერდით დაიდებდა.

ჩიბუხის ტარზე ათასნაირი აღნიშვნა ჰქონდა გაეთებული (ჩვენში დარჩეს და, ბებიას მოყვანის თარიღიც კი ზედ იყო ამოკაჭრული).

მეტიც. ბებიას მზითებში ნაჩერა ზურმუხტის თვალიც კი ჩიბუხის თავში ჩასმევინა ოქონებულება.

სწორედ ამიტომაც იყო, რომ ოჯახში მოსულ სტუმრებს სალმის შემდეგ უპირველესად ჩიბუხზე ჩამოუგდებდა საუბარს.

— შენამც ნუ მომიკვდები, — დაიწყებდა წყნარად და პირიდან რგოლ-რგოლად უშვებდა კვამლს. — ამაში (ჩიბუხზე ხელით უჩვენებდა) შემშილობის დროს ჭარელ ლექს ზუთი ფუთი სიშიდრი და ერთი კოკა ლვინო მივეცი.

თანაც დაუმატებდა, უბრალო კი არ გეგონოთ. ერეკლე მეფის ნაქონიათ. ბრძოლიდან რომ ბრუნდებოდა და სანგილოზე გამოიარა, აი, ინგოლო გოგონას რომ სპარსელი ეგონა და თავზე ქლიავი გადააყარა, ზევით ახედვისას დავარწინა დაბლა. ამის შემდეგ იმ ჭარელი ლექს პაპას უპოვია. მე რომ ჩიბუხი მომყიდვა.

ასე იყო თუ ისე, კაცს უყვარდა ჩიბუხი და მის დაკარგვას. ყველამ ვიცოდით, იგი ვერ შეელეოდა.

ტდება ყველაფერი და მოხდა ისე, რომ ერთხელ, დილით რომ გაიღინდა. ჩიბუხი თავის ადგილას, აღარ დახვდა. პირველად იქვე, გვერდზე მწოლ ბებიას ეცა. რომელსაც შვილიშვილის აკვანი ედგა ტახტან.

— აქ ალიბეგლოდან ყაჩალები არ მოვიდოდნენ. შენ საღმე გადააგდებდი!

ბებიას თავისი სინათლებული თვალებით ბევრი ეძებდა და რომ ვერაფერს გამხდარიყო. ყველა ჩაგვრია ამ საქმეში.

გამწარებულმა მოხუცმა აღარ იცოდა, რა ეჭნა. კივილით და მუქარით რომ ველარაფერი გააწყო. მერე მოფერებაზე გადავიდა: აბა, შვილებო, ყველამ ისე მოძებნეთ, ბების მიერ დამალულ ჩურჩხელებსა და ტებილებულს რომ ეძებთო.

გადავაბრუნეთ იქაურობა, მაგრამ მიწამ უყოპირი თუ ცამ, ვერა გავიგეთ ას.

ამასობაში ავანში მწოლ ბავშვს გაეღვიძა კიდევაც და უივილ-ხივილზე ყვირილი მორთო. დედამ რომ ამოიყვანა ბავშვი, სწორედ აქ მოხდა მოსახდენი: სინათლენაკლულ ბებიას შიბაქის მაგივრად პაპას ჩიბუხი ჩადგა აკანში...

უშანები შეარჩევილი

რევუაზი

იური

რევორტიკი ეკითხებ:

- რამდენი წლისა ხართ?
- ორმოცს უახლოვდები.
- რომელი მხრიდან?

ახალი თანაშემნე ეკითხება მოხუც მეაქტიაქებს:

- ეს რა წმამალია, ცალკე რომ დევს სალაროს გვერდით?
- ამ წამალს იმ შემთხვევაში ვაძლევ, როდესაც რეცეპტს ვიწარჩივ.

ცოლი პირველ ად მიუჯდა მანქანის საჭეს და ქარის ეუბნება:

- კველაფერი წესრიგზე, ძორფას, იმ ამ საკის გარდა.
- რატომ?

— სწორად არ არის დაყენებული. ჩემი თავის წაცლად ინ მანქანებს ვხედავ, უკან რომ მოგვდევენ.



ფსიქიატრი: მობრძანდით რას უჩივით?

პაციენტი: ექიმი, ხანდახან მგნია, რომ ვლაპარაკობ, არავის ესმის ჩემი. გემუდარებით მიშველოთ!

ფსიქიატრი: მობრძანდით, რას უჩივით?

— ახალგაზრდა კაცი სახელისმი მოწყობი მუშად, მაგრამ ერთ თვეში დაითხოვეს. მამამ — რა მოხდა, — პკითხა.

— იყი რა! უფროსს უბრალი ჩემი შურდა. ხელები მუდამ ჯიბეში უდევს და მთელ დღე ბოლოს სცემს, უყურებს კი რას აკეთებს.

— ეს მაგრამ, შენი რატომ და?

— იმიტომ რომ, სახელისმი ყველას მე ვეგონე უფროსი.

ანსამბლი ასი ნელი შეუსრულდა. ადგილობრივი გაზრით რეპორტიორი ეკითხება:

- როგორ ატარებთ დროს?
- ვაგონი 9 საათზე, გამოცივარ გარეთ და გაზრის ვიზულობ. შემდეგ ვათვალიერებ წერილობებს, თუ არაფერი წერია ჩემ შესახებ, შენ ვპრუნდები და ქაუშმობ.

არევირტი გამოლის ეკითხება:

- ბოლიში, თქვენ სვამი?
- არა! — ალმუნთად გამოდელი.
- მაშინ, თუ შეიძლება, და მიჭირეთ ეს კონიაკის ბოთლი სანამ თასმებს შევიკრავ.

— მე თქვენი არ მესმის, — შენუხებული ეუბნება ექიმი პაციენტს, — როგორ დასამინებელ წაგალს. მთხოვთ, როცა დამის ორ საათამდე ბარში ზიხართ?

- ჩემთვის კი არ გთხოვთ ექიმო, ცოლისთვის მინდია

უოტლანდიანი ეუბნება მეგობარს:

- წუხელ მაყ-გრეგორს ჩიგბურთი ვეთაგაშე და ისე დავირავო, უხტზე ძრივს ფლეგმონი.
- მაგრამ, ის ხომ სუსტი მოთაგაშეა.
- მართალია, მაგრამ ჩემ მხოლოდ ერთი ჩოგანი გვეკონდა.

— შენ კველაზე სულელი ძალი ხარ, რაც კი იდესმე შემხვედრია, — უყვირა ფილიფისნიჩ ძალის, — მე გაუბნები, გაზრით მომიტანე-მეტეი, შენ კი ყავი მზადებას იწყები!

— ქვირფასო, მშვენიერი სიზმარი ვნახე: თითქოს უცოლო ვიყავი და ხელი გთხოვთ.

- კი მაგრამ, რატომ ხარ ასე თი ქაბულიში?
- შენ უარი მითხარი.

ალექსანდრი დიუმ ა-შამა ამბობდა: „ქორნინგის ბორკოლები იმდენად მიიმეა, რომ მათ სატარებლად ორი ადამიანია საჭირო“.

დასასვენებლად ნასკლის ნინ ქალი საკერავ მანქანას მისჯდომა, ქარი კი გვერდის უზის და ეუბნება:

- რდნავ ჩემარა გაიარე... ყურადღებით... ძაფი გაგვინდება შეაღრუნ ნაჭერი მარჯვინიც... გაჩერდა...
- ბოლოს და ბოლოს ნერვებაშლილი ცოლი უყვირის:
- რატომ ერევი ჩემ საემშეი? ძალიან კარგადაც ვიცი კერვა!
- რ თემა უნდა, ძვირუსომ მე მხოლოდ მიიდოდა მეჩვენებინა, თუ რას განვიცი, როდესაც მანქანის წაყვანას მასწავლი ხმილები...

დრაგატური ემილ ოური იეს პიესის წარმოდგენას ავტორთან ერთად ალექსანდრე დაუმა-შვილი ესწრებოდა. მან დარბაზში ჩაინიებული მაყურებელ დაინახა და ავტორს მიიღობრუნდა ხედავთ, რა ევეტი გამოიწვია თქვენმა პიესაში?

მალე იიუმა-შვილის პიესის პრემიერა შედგა. ემილ ოური ავტორთან ერთად ესწრებოდა და მანაც შეამჩნია ჩაინიებული მაყურებელი.

— თუ ხედავთ, რა ეფექტი აქვთ თქვენს პიესას?

- აა, ვიცანი, — უპასუხა დიუმა-შვილმა. — ეს იგვენ მაყურებელია, რომელსაც მაშინ ეძინა, მას ჯერ არ გაულვინდა.

პატონი დიუმ პონი მივიღები წაგიდა, იგი ცდილობს ცოლს ტელეფონით დაუკავშირდეს, მაგრამ უპასუხეს: წამერ დაუკავშირდულია. გაშინ ბ-მა დიუმინგი ცოლს დეპეშა გაუგაზენა:

— დადევი ყურმილი!

— გაზევთში ჩემს შესახებ წერია...
— შეუძლებელია.
— წაკითხე: „ურიცხვი ხალხის მოვიდა, რათა ფინიშზე ველისი: პერისტა მოსელას დასწრებოდა“.

— კი მაგრამ, შენ სადა ხარ?

— მე ხალხში ვიყავი.

— გამიგეთ, ბატონობ, აქ ცხოველი შეუძლებელია. გუშინ ლამის რო საათამდე ვიღაცა ჩემი ჭრზე აბრაუნებდა.

— და ამან ძალიან შეგანუხათ?

— აბა რა, მე ხომ ვმუშაობდი!

— რაიმეს ნერდით?

— არა, საკერავ ჩემს პარტიას ვიმუშობდი.

თარგმანი თინათინ დასრიამა



— მაგრამ, ბატონონ, წელს გინორ და გრძელი უესაცემელად ბია მოვიდა.

— შესაძლებელია, მაგრამ შეცამიგეთ საუბედუროდ, კულა შარშანდელ ფეხებს ვატარებ.

ავთობუსი გაჩერდა ა. ახალგაზრდა კაცი მძლოლთან მივიდა და ეკითხება:

— მითხარით, თქვენი წოეს კი დობანი საფეხა?

— არა, ბატონონ, ვირ გვაკლია. ამოდითხარ?

აკილეზი პოლიციელი წერას ქალს რეზიდა კაცი მძლოლთან მივიდა:

— მითხარით, თქვენი წოეს კი დობანი საფეხა?

— არა, ბატონონ, ვირ გვაკლია.

— ეს კარგი არა არა?

— აა, ბატონონ, ვირ გვაკლია.

— გაზევთში ჩემს შესახებ წერია...

— შეუძლებელია.

— წაკითხე: „ურიცხვი ხალხის მოვიდა, რათა ფინიშზე ველისი: პერისტა მოსელას დასწრებოდა“.

— კი მაგრამ, შენ სადა ხარ?

— მე ხალხში ვიყავი.

— გამიგეთ, ბატონობ, აქ ცხოველი შეუძლებელია. გუშინ ლამის რო საათამდე ვიღაცა ჩემი ჭრზე აბრაუნებდა.

— და ამან ძალიან შეგანუხათ?

— აბა რა, მე ხომ ვმუშაობდი!

— რაიმეს ნერდით?

— არა, საკერავ ჩემს პარტიას ვიმუშობდი.

თარგმანი თინათინ დასრიამა

7-83

No 678

~~35 dragon~~ - 18 83
28. X. 1900

ଶେଷରୀ ପାଦକଣ୍ଠରୀ



1611263-
208

სატირისა და იუმორის. ფურნალი „ნიანგი“ № 19 (1653) ოქტომბერი, გამოდის 1923 წ. ივნისიდან.

ମତ୍ରାବ୍ୟକରଣ କେନ୍ଦ୍ରାବ୍ୟକରଣ
ଶାଖା ପିଲାଙ୍ଗକାନ୍ଦା

სარელაქციო კოლეგია:

ტექნიკური რედაქტორი
შინეილ კუსალაშვილი

გადაეცა ასაშეყობად 31. 8.
83 წ. ხელმოწერილია და
საბეჭდად 12. 10. 83 წ. ქა-
ნომის ზომა 60X90!,
ფუზიური ნაბეჭდი ფურცე-
ლი. 1,25, სააღრიცხვო-საგა-
მომცემლო თაბახი 1,7, სა-
ქართველოს კაც ცენ-ის გა-
მომცემლობა, ლინინის, 14
შეკვეთი №2064 და 07234
რიონი 138.300. უზრუნველ-
გონილი თვეში იმუშავ-
რებული გამოსულ მა-
სალები აკტორებს არ უ-
რჩნებათ.

ჩვენი მისამართი: 880008.
თბილისი-8 რუსთაველის
პროსპექტი № 42.

ଶ୍ରୀଲୋକନ୍ଦେବ: ଗତାବାହି
ରୂପାଳ୍ପିତନୀଳି — 99-55-54.
ମୈ. ରୂପ. ମାଲାଙ୍ଗିନୀଳି —
93-19-42. ୩/୧୩ ମେଲଙ୍ଗନିଲି —
93-10-78. ମେଲାର୍ପାର୍କ-ରୂପାଳ୍ପି-
ତନୀଳି — 99-02-38, ଗାନ୍-
ଯନ୍ତ୍ରିଲୀପିଦାତା ଗାମଗ୍ନିଲି —
93-49-32. ରୂପାଳ୍ପିତନୀଳ-ଲୀପି-
ମୁଣ୍ଡାପିଦିଲି — 99-02-38.
ମେଲଙ୍ଗନିଲି — ସେମାନ୍ତୁଳିନିଲି —
99-76-69.

Сатирико - юмористический журнал «НИАНГИ»
(На грузинском языке)
Тбилиси, пр. Руставели № 42. Издательство ЦК КП Грузии, Типография издательства ЦК КП Грузии, Тбилиси, улица Ленина № 14.

ଓৰিগ 20 প্ৰক্ৰিয়া
০৫ড়েশন ৭৬১৩৭